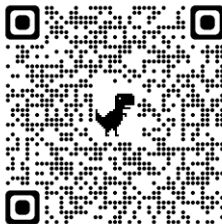




Liedtexte: Tannenbaumsingen

Einscannen und online lesen



1. Oh Tannenbaum

O Tannenbaum, o Tannenbaum,
wie treu sind deine Blätter!

Du grünst nicht nur zur Sommerzeit,
nein, auch im Winter, wenn es schneit.

O Tannenbaum, o Tannenbaum,
wie treu sind deine Blätter!

O Tannenbaum, o Tannenbaum,
du kannst mir sehr gefallen!

Wie oft hat nicht zur Weihnachtszeit
ein Baum von dir mich hoch erfreut!

O Tannenbaum, o Tannenbaum,
du kannst mir sehr gefallen!

O Tannenbaum, o Tannenbaum,
dein Kleid will mich was lehren:
Die Hoffnung und Beständigkeit
gibt Trost und Kraft zu jeder Zeit,
o Tannenbaum, o Tannenbaum,
dein Kleid will mich was lehren.

2. Am Weihnachtsbaume die Lichter brennen

Am Weihnachtsbaum die Lichter brennen,
wie glänzt er festlich, lieb und mild,
als spräch' er: "Wollt in mir erkennen
getreuer Hoffnung stilles Bild!"

Die Kinder stehn mit hellen Blicken,
das Auge lacht, es lacht das Herz,
o fröhlich seliges Entzücken!

Die Alten schauen himmelwärts.
Zwei Engel sind hereingetreten,
kein Auge hat sie kommen seh'n,
sie gehn zum Weihnachtstisch und beten,
und wenden wieder sich und geh'n.

"Gesegnet seid, ihr alten Leute,
gesegnet sei, du kleine Schar!

Wir bringen Gottes Segen heute
dem braunen wie dem weißen Haar.

Zu guten Menschen, die sich lieben,
schickt uns der Herr als Boten aus,
und seid ihr treu und fromm geblieben,
wir treten wieder in dies Haus."

Kein Ohr hat ihren Spruch vernommen,
unsichtbar jedes Menschen Blick
sind sie gegangen wie gekommen,
doch Gottes Segen blieb zurück.

3. Alle Jahre wieder

Alle Jahre wieder
kommt das Christuskind
auf die Erde nieder,
wo wir Menschen sind.
Kehrt mit seinem Segen
ein in jedes Haus,
geht auf allen Wegen
mit uns ein und aus.
Ist auch mir zur Seite
still und unerkant,
dass es treu mich leite
an der lieben Hand.

4. Lied auf Portugiesisch (1)

Ó Vinde Adoremos

Projeto Sola

Ó! Vinde fiéis, triunfantes e alegres

Sim, vinde a Belém, já movidos de amor!

Nasceu vosso Rei, o Messias prometido

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos ao nosso Senhor!

Olhai, admirados, a sua humildade

Os anjos o louvam com grande fervor!

Pois veio conosco habitar, encarnado

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos ao nosso Senhor!

Por nós, das alturas celestes baixando

Em forma de servo se fez, por amor!

E em glórias a vida nos dá, sempiterna

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos ao nosso Senhor!

Nos céus adorai-o, vós anjos, em coro

E todos na terra lhe rendam louvor!

A Deus honra e glória contentes rendamos

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos!

Ó! Vinde, adoremos ao nosso Senhor!

5. Lied auf Portugiesisch (2)

"Ó Noite Santa".

Ó noite santa de estrelas fulgurantes
Ó linda noite em que o Cristo nasceu.
Estava o mundo pecador errante
Até que o Cristo na terra apareceu

As almas vivem nova esperança
Em clara aurora a nova luz se ergueu

Ajoelhai, ouvi a voz dos anjos
Natal, Natal
Nasceu O Vosso Rei

Natal, Natal
Nasceu O redentor!

Com os corações alegres nos curvamos
Aqui no berço de Cristo Jesus
Os Magos também do Oriente chegam
Guiados por uma estrela de luz

O grande Rei nascido tão pobremente
Eterno amigo vindo nos revelar

Ajoelhai, ouvi a voz dos anjos
Natal, Natal
Nasceu O Rei dos reis

Natal, Natal
Nasceu O redentor!

Ajoelhai, ouvi a voz dos anjos
Natal, Natal
Nasceu O Vosso Rei

Natal, Natal
Nasceu O redentor!

6. Lasst uns froh und munter sein

Laßt uns froh und munter sein
und uns recht von Herzen freun!
Lustig, lustig, traleralera!
Bald ist Nik'lausabend da,
bald ist Nik'lausabend da!
Bald ist unsere Schule aus,
dann ziehn wir vergnügt nach Haus.
Lustig, lustig, ...
Dann stell' ich den Teller auf,
Nik'laus legt gewiss was drauf.
Lustig, lustig, ...

Steht der Teller auf dem Tisch,
sing' ich nochmals froh und frisch:
Lustig, lustig, ...
Wenn ich schlaf', dann träume ich,
jetzt bringt Nik'laus was für mich.
Lustig, lustig, ...
Wenn ich aufgestanden bin,
lauf' ich schnell zum Teller hin.
Lustig, lustig, ...
Nik'laus ist ein guter Mann,
dem man nicht genug danken kann.
Lustig, lustig, ...

7. Lied auf Ukrainisch (1) Щедрик

Щедрик, щедрик, щедрівочка,
Прилетіла ластівочка,
Стала собі щебетати,
Господаря викликати:
– Вийди, вийди, господарю,
Подивися на кошару,
Там овечки покотились,
А ягнички народились.
В тебе товар весь хороший,
Будеш мати мірку грошей.
Хоч не гроші, то полова,
В тебе жінка чорноброва.
Щедрик, щедрик, щедрівочка,
Прилетіла ластівочка.

8. Lied auf Ukrainisch (2) Добрий вечір тобі

Добрий вечір тобі, пане господарю, радуйся!
Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

Застеляйте столи, та все килимами, радуйся!
Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

Та кладіть калачі з ярої пшениці, радуйся!
Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

Бо прийдуть до тебе три празники в гості,
радуйся!
Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

А той перший празник – Різдество Христове,
радуйся!

Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

А той другий празник – Святого Василя,
радуйся!

Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

А той третій празник – Святе Водохреща,
радуйся!

Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

Хай святкує з нами вся наша родина, радуйся!

Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

Вся наша родина, славно Україна, радуйся!

Ой радуйся, земле, Син Божий народився!

9. Schneeflöckchen, Weißröckchen

Schneeflöckchen, Weißröckchen,
wann kommst du geschneit?

Du wohnst in den Wolken,
dein Weg ist so weit.

Komm setz dich ans Fenster,
du lieblicher Stern,
malst Blumen und Blätter,
wir haben dich gern.

Schneeflöckchen, du deckst uns
die Blümelein zu,
dann schlafen sie sicher
in himmlischer Ruh'.

Schneeflöckchen, Weißröckchen,
komm zu uns ins Tal.

Dann bau'n wir den Schneemann
und werfen den Ball.

Herzlichen Dank für's Kommen und einen guten Start
in die Adventszeit
wünschen **Du und ich, wir sind Dissen**

